Suivi Appel de Lyon
Rio + 20
Suggestions pour les Négociations

Geneviève Verbrugge

Francophonie – Rio de Janeiro– 13/3/2012

Rappel: Forum de Lyon

- **Elaboration d'amendements au zero draft avec les rapporteurs des ateliers**

- **Choix de quelques thèmes prioritaires**

1. **Culture et diversité culturelle**

2. **2.Les stratégies de développement durable, l'économie verte et les MCPD**

3. **3.Responsabilité sociale et environnementale**

4. **4. Les Jeunes**

5. **5.L'éducation**

6. **6. Information et innovation et TIC**

1
Culture et diversité culturelle

- **RESPECT DE LA DIVERSITE CULTURELLE**

Johannesburg: Plan de mise en oeuvre

« §5. La paix, la sécurité, la stabilité et le respect des droits de l'homme et des libertés fondamentales, notamment le droit au développement, ainsi que **le respect de la diversité culturelle**, sont essentiels pour assurer un développement durable et faire en sorte que ce type de développement profite à tous. »

Rio:

Nous reconnaissons la diversité culturelle et naturelle du monde et affirmons que toutes les cultures et civilisations peuvent contribuer au développement durable

- 35.   We acknowledge **the natural and cultural diversity of the world and recognize that all cultures and civilizations can contribute to sustainable development**. [**Agreed ad ref**]

- **Patrimoine**

- 25. We recognize that many people, especially the poor, depend directly on ecosystems for their livelihoods, their economic, social and physical well-being, and **their cultural heritage.**

- Nous reconnaissons que beaucoup de gens, en particulier les pauvres, dépendent directement des écosystèmes pour leurs moyens de vie, leur bien-être economique, social et physique et leur patrimoine culturel

- **Respect de la diversité culturelle dans le tourisme**

- **Tourism 1. We emphasize that tourism can make a significant contribution ……, respect wildlife, flora, biodiversity and ecosystems and cultural diversity, ……..;and the human and natural environment as a whole…**

- Tourism 2.   We encourage the promotion of investment **in sustainable tourism, including eco-tourism and cultural tourism,** …In this regard, we underline the importance of establishing, where necessary, appropriate guidelines and regulations in accordance with national priorities and legislation for promoting and supporting sustainable tourism. [**Agreed ad ref**]

- **PATRIMOINE NATUREL ET CULTUREL**
- 52. We affirm that green economy policies in the context of sustainable development and poverty eradication should:
- (g)enhance the welfare of indigenous peoples and their communities and other local communities, recognizing and supporting their identity, **culture and interests and avoid endangering their cultural heritage and traditional knowledge**

- Cities 1. We recognize that, if planned and developed soundly including through integrated planning and management approaches, cities….. We also recognize the **need for conservation as appropriate of the natural and cultural heritage of human settlements, the revitalization of historic districts, and the rehabilitation of city centres.**

-

- 2 échecs

- § sur l'intégration de la dimension culturelle dans le développement durable

- La reconnaissance que les industries culturelles, de la connaissance et de l'information participent à la création d'emplois verts et stimulent le développement local

- [

2.Les stratégies de développement durable, l'économie verte et les MCPD

Geneviève Verbrugge - Rio de Janeiro- 13 juin 2012

Développer des politiques et staratégies de façon transparente et inclusive

61. We underscore the importance of governments taking a leadership role in developing **policies and strategies** through an **inclusive and transparent process**. … Agreed ad ref

- *Intégration politiques d'économie verte dans les stratégies et plans*

- 53. We view the implementation of **green economy policies** in the context of sustainable development and poverty eradication as a common undertaking, and recognize that each country can choose an appropriate path towards a fair and inclusive future **in accordance with national sustainable development plans, strategies and priorities**, …..

Plateformes et renforcement de capacités

59. We encourage all countries to design and implement policies related to a green economy in the context of sustainable development and poverty eradication. …
We further acknowledge that the **ADD Multilingual capacity development scheme and these platforms** should take fully into account the priority needs of developing countries, **be demand-driven and accountable, voluntary, established on mutually agreed terms, respect national differences and priorities**, and

Cadre décennal de programmes sur les MCPD

- SCP 8. We agree **to adopt the 10-Year Framework of Programmes (10YFP) on sustainable consumption and production (SCP**), appended to this Declaration. Furthermore, we encourage contributions to the 10YFP trust fund intended to support developing countries in promoting sustainable consumption and production.

3. Responsabilité sociale et environnementale

- Responsabilité et entreprises
- 40. We acknowledge the implementation of sustainable development will depend on active engagement of **both the public and private sectors.** We recognize that the active participation of the private sector can contribute to the achievement of sustainable development, including through the important tool of public-private partnerships. **We support regulatory and policy frameworks that enable business and industry** to advance sustainable development initiatives in accordance with national legislation and objectives, taking into account the **importance of applying standards of corporate social responsibility and accountability**.

- 41. We acknowledge the importance of **corporate sustainability reporting and, encourage companies, where appropriate , especially publically listed and large companies, to integrate sustainability information into their reporting cycle,**…

- En cours de négociation avec de nombreux amendements

- ***Responsabilité et organisations***

-

- SCP 6. We promote the **commitment of organizations, corporations and institutions to social and environmental responsibility,** inter alia, by encouraging transparency, reporting, and the development **and use of international standards,** *ADD such as ISO 26000***, guidelines and best practices as appropriate**.

-

4. Jeunes

- **. *Emploi***
- 24. We express deep concern about the continuing high levels of unemployment and underemployment, particularly among **young people,** and note the need for sustainable development strategies to **proactively address youth employment** and stress the need for the development of a global strategy on youth employment.
- ***Participation***
- 26. We emphasize that sustainable development must be inclusive and people-centered, benefiting and involving all people, **including youth a**nd children

Participation

44. We stress the importance of **the active participation of young people in decision making processes** as the issues we are addressing have a deep impact on present and future generations, and as the **contribution of children and youth** is vital to the achievement of sustainable development. We also recognize the need to promote intergenerational dialogue and solidarity by recognizing their vi**.**

- ***Jeunes Entrepreneurs***

- Jobs 7. We recognize that opportunities for **the greening of existing jobs** and job creation...We… encourage the private sector to contribute to decent work and green job creation for both women and men, and **particularly for the youth,** including through partnerships with small and medium enterprises as well as cooperatives,and *ADD access to credit for young entrepreneurs….*

-

Recherche, formation

- Education 5. We underscore the importance of supporting educational institutions, especially higher education research in developing countries, to carry out **research and innovation for sustainable development, including, in the field of education**, to develop quality and innovative programmes, **including entrepeneurship and business skills training, professional, technical, vocational training and lifelong learning**, geared to bridging skills gaps for advancing national sustainable development objectives. Agreed ad ref

5. Education, formation, recherche

- Education 4. We urge **educational institutions** to become models of best practice and to **enlist the active participation of all students, teachers and other staff, their local partners and other stakeholders** in setting an example of sustainability on their campuses and in their communities. We encourage educational institutions to teach sustainable development **as an integrated component across disciplines**.

-

Education 2. We recognize that the **younger generations** are the custodians of the future, as well as the need for better quality and access beyond primary education. We therefore resolve to improve the capacity of our education systems to prepare people to pursue sustainable development, including through enhanced **teacher training,** the development of **curricula around sustainability**, …;and **more effective use of information and communication technologies to enhance learning outcomes.** We call for enhanced **cooperation among schools, communities and authorities in efforts to promote access to quality education at all levels. Agreed ad ref**

- ***Recherche, formation***
- Education 5. We underscore the importance of supporting educational institutions, especially higher education research in developing countries, to carry out **research and innovation for sustainable development, including, in the field of education**, to develop quality and innovative programmes, **including entrepeneurship and business skills training, professional, technical, vocational training and lifelong learning**, geared to bridging skills gaps for advancing national sustainable development objectives. Agreed ad ref
-

6. Information, Innovation et TIC

Accès à l'information et TIC
38.   We acknowledge the role of civil society and the importance of enabling all members of civil society to be actively engaged in sustainable development. We recognize that improved participation of civil society depends upon **strengthening access to information …..**. We recognize that **information and communication technology (ICT)**is felicitating the flow of information between governments and the public**. In this regard, it is essential to work towards improved access to ICT, especially broadband networks and services, and bridge the digital divide, recognizing the importance od international cooperation in this regard.**

Recherche et Innovation

- 65. We recognize the critical role of technology as well as the importance of **promoting innovation** , also in developing countries. We invite governments, as appropriate, **to create enabling frameworks that foster** environmentally sound technology, R&D and innovation..

- Jobs 7. We recognize that opportunities for **the greening of existing jobs and job creation can be availed through, inter alia, public and private investments in scientific and technological innovation,** public works in restoring, regenerating and conserving natural resources and ecosystems, and social and community services…….

Conclusion

- Un bilan sera fait après Rio sur les succès et les échecs de cette opération

- Déjà, de bonnes nouvelles sur la culture et la diversité culturelle et l'éducation